

**ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ**  
**Межотраслевой фонд "Сертификация автотранспорта САТР" ("САТР-ФОНД")**  
№ РОСС RU.0001.11MT02 от 04.06.2009 г.  
125480, г. Москва, ул. Героев Панфиловцев, 24 (тел. 454-42-27)

**РОСС ES.MT02.E06402P1**

23 августа \_\_\_\_\_  
2013 г.

Марка транспортного средства **SEAT**  
Тип транспортного средства **6J**  
Модификации —  
Коммерческое наименование **Ibiza, Ibiza ST**  
Категория транспортного средства **M<sub>1</sub>**  
Код ТН ВЭД **8703 22 (мод. с дв. CGPA, BZG, BXW, CGGB, CAVE, CAVF, CBZB)**  
**8703 23 (мод. с дв. BTS)**  
Код VIN **VSSZZZ6JZ?R...**  
Экологический класс **4**  
Заявитель, представитель изготовителя и его адрес **ЗАО "Иберия Мотор Рус",  
123458, г. Москва, проезд 607, д. 30, Российская Федерация**  
Изготовитель и его адрес **SEAT S.A., Autovia A-2 Km 585, E-08760 Martorell, Spain**

**ОБЩИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА**

Колесная формула / ведущие колеса **4 x 2 / передние**  
Схема компоновки транспортного средства **переднеприводная;  
расположение двигателя - переднее поперечное**

для транспортных средств:	<b>Ibiza</b>	<b>Ibiza ST</b>
Тип кузова / количество дверей	цельнометаллический, несущий	
	хэтчбек / 3 или 5	универсал / 5
Количество мест спереди / сзади	2 / 3	

РОСС ES.MT02.E06402P1

для транспортных средств: с кузовом:	Ibiza		Ibiza ST					
	трехдверный хэтчбек	пятидверный хэтчбек	пятидверный универсал					
Габаритные размеры, мм								
– длина	4034	4052	4227					
– ширина	1693	1693	1693					
– высота	1428	1439	1445					
База, мм	2469	2469	2469					
Колея передних / задних колес, мм	1447...1463 / 1441...1457							
для транспортных средств: с двигателем:	Ibiza			Ibiza, Ibiza ST			Ibiza	
	BZG	BXW	BTS	CGPA	CGGB	CBZB	CAVE	CAVF
Масса снаряженного транспортного средства, кг (по ГОСТ Р 52051-2003)	1049... 1074	1075... 1100	1090... 1145	1049... 1110	1075... 1130	1090... 1115	1259	1254
Полная масса транспортного средства, кг	1475... 1500	1501... 1526	1516... 1571	1475... 1550	1526... 1570	1541... 1605	1685	1705
Максимальная допустимая масса, приходящаяся								
– на переднюю ось, кг	805... 810	855... 860	855... 880	805... 830	860 890	860... 890	930	930
– на заднюю ось, кг	760... 780	760... 780	760... 780	760... 820	780... 820	780... 820	820	820
Допустимая полная масса прицепа*								
– прицеп без тормозов, кг	520... 540	530... 550	540... 570	520... 550	530... 560	540... 580	—	620
– прицеп с тормозами, кг	800	1000	1000	800	1000	1000	—	1200
<b>Двигатель</b> (марка, тип)	VOLKSWAGEN AG							
	BZG	BXW	BTS	CGPA				
	четырёхтактный, бензиновый							
	BZG	BXW	BTS	CGP				
– обозначение на блоке двигателя	3, рядное	4, рядное	4, рядное	3, рядное				
– количество и расположение цилиндров								
– рабочий объем, см <sup>3</sup>	1198	1390	1598	1198				
– степень сжатия	10.5	10.5	10.5	10.5				
Максимальная мощность, кВт (мин <sup>-1</sup> )	51 (5400)	63 (5000)	77 (5600)	51 (5400)				
Максимальный крутящий момент, Нм (мин <sup>-1</sup> )	112 (3000)	132 (3800)	153 (3800)	112 (3000)				
Топливо	бензин с октановым числом не менее 95							

\* – при условии оборудования транспортного средства сцепным устройством, соответствующим требованиям Правил ЕЭК ООН № 55-01.

## РОСС ES.MT02.E06402P1

для двигателя:	BZG	BXW	BTS	CGPA
<b>Система питания</b>	впрыск топлива с электронным управлением			
Система впрыска (марка, тип)	Simos, Simos 9	Magneti Marelli, 4HV	Bosch, Motronic	Simos, Simos 9
Блок управления (марка, тип)	VW, 03E 906 023 ??	VW, 03C 906 024 ??	VW, 03C 906 057 ??	VW, 03E 906 023 ??
Воздушный фильтр (марка, тип)	VW, 6Q0 183	VW, 036 183 D/F	VW, 036 183 D/F	VW, 6Q0 183
<b>Система зажигания</b>	с бумажным элементом микропроцессорная			
Катушка зажигания (марка, тип)	VW, S3 или аналогичные, одобренные VW			
Свечи зажигания (марка, тип)	VW, R0	VW, R1	VW, R0	VW, R0
<b>Система выпуска и нейтрализации отработавших газов</b>	или аналогичные, одобренные VW основной и дополнительный глушители; система нейтрализации отработавших газов			
Основной глушитель (марка, тип)	VW, 6Q0 120 T	VW, 6Q0 120 A/AH, 6R0 120 A	VW, 6Q0 120 B	VW, 6Q0 120 T
Дополнительный глушитель (марка, тип)	VW, 6Q0 118 F	VW, 6Q0 118 A/L, 6R0 118 A	VW, 6Q0 118 B	VW, 6Q0 118 F
Нейтрализатор (марка, тип)	VW, 03D 178 B?	VW, 036 166 A?, 6Q0 178 G?	VW, 036 166 A?, 6Q0 178 G?	VW, 03D 178 B?
<b>Двигатель</b> (марка, тип)	VOLKSWAGEN AG			
	CGGB	CAVE	CAVF	CBZB
	четырёхтактный, бензиновый			
– обозначение на блоке двигателя	CGG	CAV	CAV	CBZ
– количество и расположение цилиндров	4, рядное	4, рядное	4, рядное	4, рядное
– рабочий объем, см <sup>3</sup>	1390	1390	1390	1197
– степень сжатия	10.5	10.0	10.0	10.0
Максимальная мощность, кВт (мин <sup>-1</sup> )	63 (5000)	132 (6200)	110 (5800)	77 (5000)
Максимальный крутящий момент, Нм (мин <sup>-1</sup> )	132 (3800)	250 (2000...4500)	220 (1250...4500)	176 (1550...4100)
Топливо	бензин с октановым числом не менее 95			
<b>Система питания</b>	впрыск топлива с электронным управлением			
Система впрыска (марка, тип)	VW или аналогичные, одобренные VW,			
	4 HV	MED 17		SIMOS 10
Блок управления (марка, тип)	03C 906 024 ??	03C 906 027 ??		03F 906 070 ??
Турбокомпрессор (марка, тип)	—	Eaton, 03C 276 / 03C 145 601 E; KKK, KK3, BWTS, 3K-Warner, K032074DAB42-XXX		IHI, 03F 145 701 ??
Воздушный фильтр (марка, тип)	с бумажным элементом, VW или аналогичные, одобренные VW,			
	036 183 D / F	6R0 129 607 D		6R0 183

## РОСС ES.MT02.E06402P1

для двигателя:	CGGB	CAVE	CAVF	CBZB	
<b>Система зажигания</b>	микропроцессорная				
Катушка зажигания (марка, тип)	VW, S3 или аналогичные, одобренные VW				
Свечи зажигания (марка, тип)	VW, R1, или аналогичные, одобренные VW				
<b>Система выпуска и нейтрализации отработавших газов</b>	основной и дополнительный глушители; система нейтрализации отработавших газов				
Основной глушитель (марка, тип)	VW, 6R0 120 A	VW, 6R0 120	VW, 6R0 120	VW, 6R0 120 B	VW, 6R0 120 B
Дополнительный глушитель (марка, тип)	VW, 6R0 118 A	VW, 6R0 118	VW, 6R0 118	VW, 6R0 118 A	VW, 6R0 118 A
Нейтрализатор (марка, тип)	VW, 6Q0 178 G?	VW, 1K0 178 N?	VW, 1K0 178 N?	VW, 1K0 178 Q?	VW, 1K0 178 Q?
для транспортных средств с двигателем:	BZG, CGPA	BXW, CGGB	BTS	CGPA	CBZB
<b>Трансмиссия</b>	механическая				
<b>Сцепление</b> (марка, тип)	сухое, однодисковое				
<b>Коробка передач</b> (марка, тип)	FM52T090	FM52T088	FM52T087	FM52T111	FM52T106
– число передач	с ручным управлением				
– передаточные числа	вперед - 5, назад - 1				
I -	3.769	3.769	3.769	3.769	3.769
II -	2.095	2.095	2.095	2.095	1.955
III -	1.387	1.387	1.387	1.281	1.281
IV -	1.026	1.026	1.026	0.927	0.927
V -	0.851	0.813	0.813	0.740	0.740
З.Х. -	3.182	3.182	3.182	3.182	3.182
<b>Главная передача</b> (марка, тип)	цилиндрическая, косозубая				
– передаточное число	4.188	3.882	3.933	4.188	3.625
для транспортных средств с двигателем:	CBZB	CAVE, CAVF		BTS	
<b>Трансмиссия</b>	механическая				
<b>Сцепление</b> (марка, тип)	двойное, многодисковое, работающее в масле				
<b>Коробка передач</b> (марка, тип)	FD7AM017	FD7AM015	FD7AM012		
– число передач	автоматическая, с возможностью ручного управления вперед - 7, назад - 1				

## POCC ES.MT02.E06402P1

для коробок передач:		FD7AM017	FD7AM015	FD7AM012
– передаточные числа				
I -		3.765	3.500	3.765
II -		2.367	2.273	2.367
III -		1.575	1.531	1.575
IV -		1.111	1.122	1.151
V -		1.143	1.176	1.188
VI -		0.944	0.951	0.981
VII -		0.780	0.795	0.810
3.X. -		4.281	4.170	4.281
<b>Главная передача</b> (марка, тип)		цилиндрическая, косозубая		
– передаточное число		4.105/3.120/3.900*	4.438/3.227/4.176*	4.389/3.292/4.158*

\* - при включении I – IV передач / V – VII передач / передачи заднего хода

**Подвеска**

VW

- передняя независимая, пружинная, типа Макферсон, со стабилизатором поперечной устойчивости
- задняя полузависимая, пружинная, рычажная, с гидравлическими телескопическими амортизаторами, со стабилизатором поперечной устойчивости

**Рулевое управление** (марка, тип)

VW, рулевой механизм типа “шестерня - рейка”, с электрогидравлическим усилителем

**Тормозные системы**

VW

- рабочая (марка, тип) гидравлический двухконтурный привод с диагональным разделением на контуры, с АБС, с электронным распределением тормозного усилия (EBV), тормозные механизмы передних колес дисковые, задних – барабанные или дисковые
- запасная (марка, тип) каждый контур рабочей тормозной системы
- стояночная (марка, тип) механический (тросовый) привод к тормозным механизмам задних колес

<b>Шины</b>	Марка	Размер	Индекс несущей способности	Категория скорости
	–	175/70 R14	84	S / T
	–	185/60 R15	84 / 88	H / S / T / V / U
	–	215/40 R17	87	S / T / V / U
	–	215/45 R16	86	H / S / T / V / U

РОСС ES.MT02.E06402P1

**Оборудование транспортного средства**

климат-контроль или кондиционер (хладагент R134a), подушки безопасности, бортовой компьютер, преднатяжители ремней безопасности, аудиосистема

SERTAUTO.RU

SEAT 6J

Описание маркировки транспортного средства приведено в приложении № 2.  
Общие виды транспортных средств на **2-х** листах приведены в приложении № 3.

**Б.В. Кисуленко****А.В. Зажигалкин**

Действует с " 23 " августа 2010 г.

## РОСС ES.MT02.E06402P1

Приложение № 2 к "одобрению типа транспортного средства"

## ОПИСАНИЕ МАРКИРОВКИ ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

## 1. Место расположения и форма знака соответствия:

Рядом с табличкой изготовителя или на табличке изготовителя.

Знак соответствия выполнен по ГОСТ Р 50460-92 с указанием номера данного "одобрения типа транспортного средства".

## 2. Место расположения таблички изготовителя:

В моторном отсеке, в зоне крепления левой стойки передней подвески.

## 3. Место расположения идентификационного номера (VIN):

3.1. На табличке изготовителя.

3.2. В моторном отсеке, в зоне расположения правой петли капота.

## 4. Структура и содержание идентификационного номера (номеров) транспортных средств:

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
V	S	S	Z	Z	Z	6	J	Z	?	R	?	?	?	?	?	?

поз. 1 - 3: Международный код изготовителя:  
VSS – SEAT S.A., Испания.

поз. 4 - 6: Постоянная часть идентификационного номера: **ZZZ**.

поз. 7 - 8: Обозначение типа транспортного средства: **6J**.

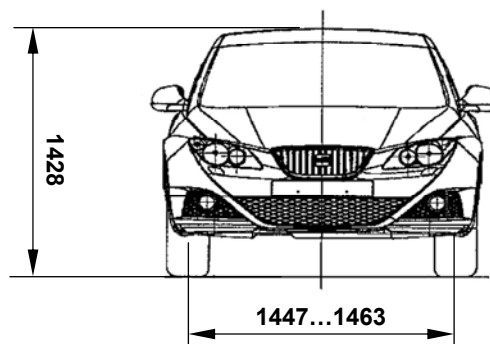
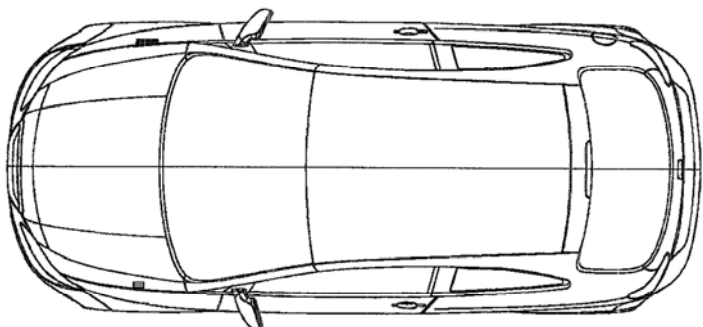
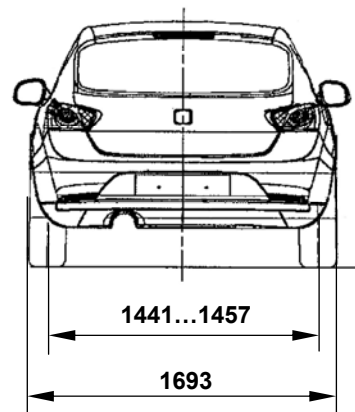
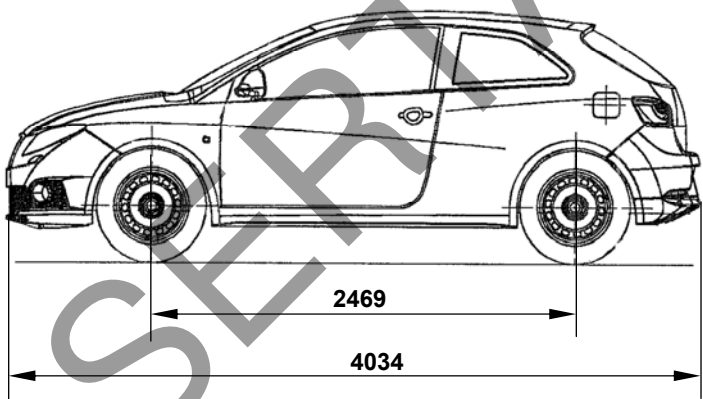
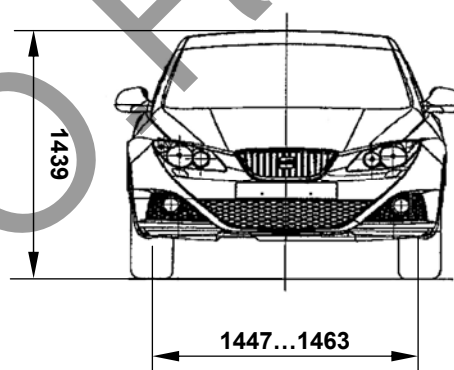
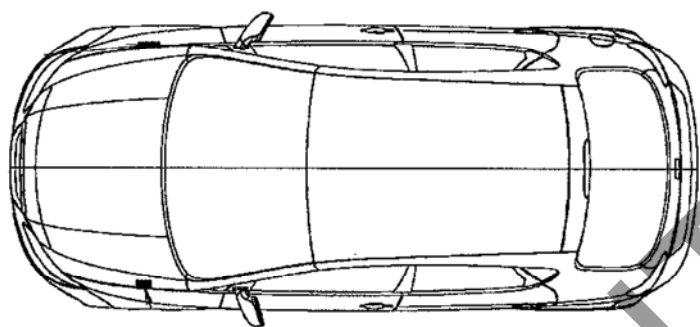
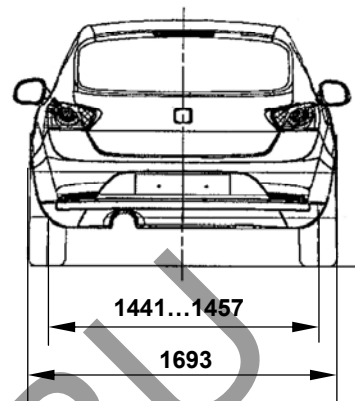
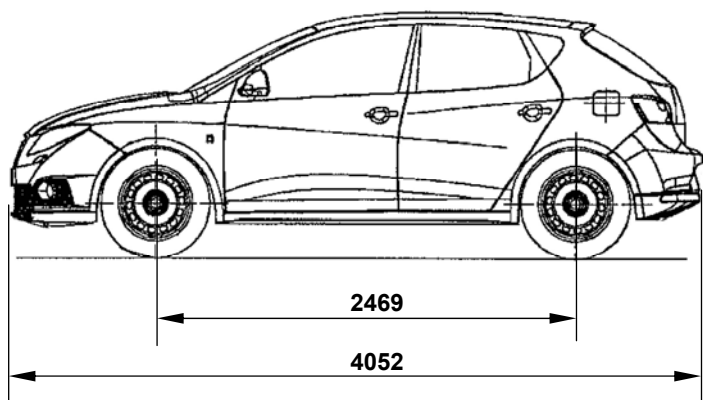
поз. 9: Постоянная часть идентификационного номера: **Z**.

поз. 10: Обозначение модельного года согласно ISO 3779-**2009**.

поз. 11: Обозначение сборочного завода:  
**R** – SEAT S.A., Martorell, Spain.

поз. 12 - 17: Производственный номер транспортного средства.

# SEAT 6J (Ibiza)





## Seat 6J (Ibiza ST)

